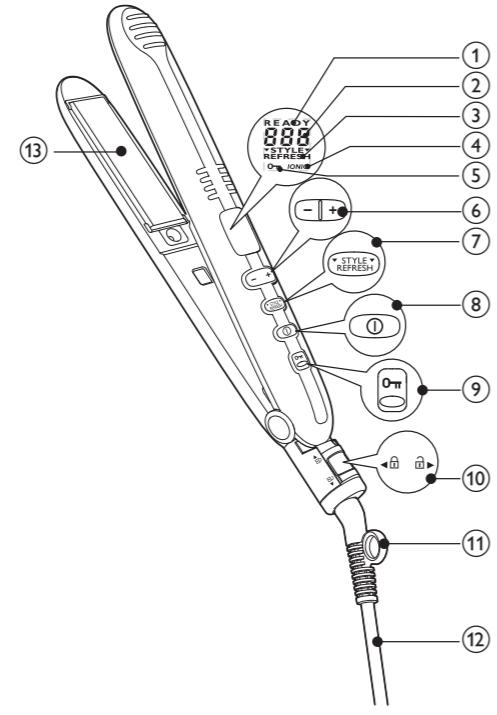




EN	User manual	ZH-CN 用户手册
PT	Manual do utilizador	دليل المستخدم
MS-MY	Manual pengguna	راهنماه کاربر
ZH-TW	使用手冊	

PHILIPS



way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

- Before you connect the appliance, ensure that the voltage indicated on the appliance corresponds to the local power voltage.
- Do not use the appliance for any other purpose than described in this manual.
- When the appliance is connected to the power, never leave it unattended.
- Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.
- Do not wind the mains cord round the appliance.
- Wait until the appliance has cooled down before you store it.
- Pay full attention when using the appliance since it could be extremely hot. Only hold the handle as other parts are hot and avoid contact with the skin.
- Always place the appliance with the stand on a heat-resistant, stable flat surface. The hot heating plates should never touch the surface or other flammable material.
- Avoid the mains cord from coming into contact with the hot parts of the appliance.
- Keep the appliance away from flammable objects and material when it is switched on.
- Never cover the appliance with anything (e.g. a towel or clothing) when it is hot.
- Only use the appliance on dry hair. Do not operate the appliance with wet hands.
- Keep the heating plates clean and free of dust and styling products such as mousse, spray and gel. Never use the appliance in combination with styling products.
- The heating plates has coating. This coating might slowly wear away over time. However, this does not affect the performance of the appliance.
- If the appliance is used on color-treated hair, the heating plates may be stained. Before using it on artificial hair, always consult their distributor.
- Always return the appliance to a service centre authorized by Philips for examination or repair. Repair by unqualified people could result in an extremely hazardous situation for the user.
- Do not insert metal objects into openings to avoid electric shock.

Electromagnetic fields (EMF)

This appliance complies with all standards regarding electromagnetic fields (EMF). If handled properly and according to the instructions in this user manual, the appliance is safe to use based on scientific evidence available today.

Environment

Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment.



Straighten your hair

Ensure that you select a temperature setting that is suitable for your hair. Always select a low setting when you use the straightener for the first time.

Hair Type	Temperature Setting
Coarse, curly, hard-to-straighten	Mid to High (170°C - 199°C)
Fine, medium-textured or softly waved	Low to Mid (160°C and below)
Pale, blonde, bleached or color-treated	Low (Below 160°C)

- Connect the plug to a power supply socket.
- Press and hold the ① button (⑧) until the LCD screen lights up. The default temperature setting is displayed on the LCD screen (⑨).
- Deslize para travar as chapas do aparelho.
- "IONIC" (④) displayed, indicating the ionic function is automatically generated, with ions diffused to protect your hair.
- Press the temperature buttons (⑤) to select a suitable temperature setting for your hair.
- If the appliance is powered on, ions are automatically and continuously dispersed, providing additional shine and reducing frizz.
- When the straightening plates have heated up to the selected temperature, the indication "READY" (⑩) is displayed.

Note: If no button is pressed over 4 seconds, the key-lock function will activate automatically with all the buttons on the appliance deactivated. When the key-lock function is activated, the key-lock indication (④) is displayed on the LCD screen. To deactivate the key-lock function, slide and hold the key-lock button (④) for 1.5 seconds.

Tip: To avoid unintentional switching of buttons during process, you can also activate the key-lock function manually by sliding and holding the key-lock button (④).

Note: The appliance is equipped with an auto-shut off function. After 60 minutes, the appliance switches off automatically. You can re-start the appliance by pressing and holding the ① button until the LCD screen lights up.

4 Slide the straightening plates lock (⑪) to ⑫ to unlock the plate arms.

5 Comb your hair and take a section that is not wider than 5cm for straightening.

6 Place it between the straightening plates (⑫) and press the plate arms together.

- Sonic function is on by default with the SONIC indication displayed (⑩) on the LED screen.
- The sonic vibration only starts when the straightening plates are pressed together. The straightening plates make a rattling sound when they are slightly in contact, which does not affect the performance of the appliance.
- To switch off or on the sonic function, press the SONIC button (⑩).
- Slide the straightener down the length of the hair in a single motion (max. 5 seconds) from root to end, without stopping to prevent overheating.
- To create flicks, turn the straightener half-circle inwards (or outwards) when it reaches the hair ends. Hold the straightener in that position for 2 to 3 seconds, and then release it.
- After 20 seconds, repeat step 6 and 7 until you achieve the desired look.
- To straighten the rest of your hair, repeat steps 6 to 8.

After use:

- Deactivate the key-lock function by sliding and holding the key-lock button (④) for 1.5 seconds.
- Switch off the appliance and unplug it.
- Place it on a heat-resistant surface until it cools down.
- Clean the appliance and straightening plates with damp cloth.
- Lock the straightening plates by closing the plate arms and sliding the plates lock to ⑪.
- Keep it in a safe and dry place, free of dust. You can also hang it with the hanging loop (⑬).

Guarantee and service

If you need information e.g. about replacement of an attachment or if you have a problem, please visit the Philips website at www.philips.com/support or contact the Philips Customer Care Centre in your country. The phone number is in the worldwide guarantee leaflet. If there is no Consumer Care Centre in your country, go to your local Philips dealer.

Troubleshooting

Problem	Cause	Solution
The appliance does not work at all.	The power socket to which the appliance has been connected may not live.	Ensure the socket is live.
Key-lock function is activated.	Deactivate the key-lock function by sliding and holding the key-lock button for 1.5 seconds.	
The mains cord of the appliance may be damaged.	If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.	

Português

1 Introdução

Parabéns pela aquisição e seja bem-vindo à Philips! Para aproveitar todos os benefícios oferecidos pelo suporte da Philips, registe seu produto no site www.philips.com/welcome.

Agora, a Philips ActiveCare Straightener conta com as chapas Triple-Care™, que protegem todo tipo de cabo contra altas temperaturas, além de garantir os maiores resultados. As chapas Triple-Care™ apresentam três tecnologias de cuidado com o cabo que funcionam em conjunto:

- TempPrecision Technology - Graças ao aquecedor de alto desempenho da chapa alisadora, você pode pranchar seu cabelo a uma temperatura constante e suave (abaixo de 200 °C), e ainda modelar ao estilo desejado!
- Philips EHD+ Technology™ - As chapas distribuem o calor de maneira uniforme, previnindo danos nas partes quentes.
- Sonic Vibration Technology™ - Vibrações suaves e agradáveis que distribuem os cabos por igual entre chapas para que cada fio seja tratado.

Visão geral da prancha alisadora

- Indicação de pronta para uso.
- Indicação de temperatura.
- Indicação da função sônica.
- Indicação da função iônica.
- Indicação da função de travamento de tecla.
- Botões de temperatura.
- Botão SONIC (SÔNICA).
- Pressione-o para ativar/desativar a função sônica, que proporciona um alisamento mais rápido e um deslizamento perfeito.
- Botão liga/desliga.
- Travamento das chapas alisadoras.
- Deslize para travar todos os botões do aparelho.
- Argola para pendurar.
- Cabo de energia.
- Chapas alisadoras.

2 Importante

Leia este manual atentamente antes de usar o aparelho e guarde-o para consultas futuras.

- AVISO: não use este aparelho próximo à água.
- Quando usar o aparelho no banheiro, tire-o da tomada após o uso, pois a proximidade da água é um risco, mesmo com o aparelho desligado.

AVISO: não use este aparelho próximo à banheira, chuveiros, pias ou outros recipientes que contenham água.

Sempre desconecte o aparelho da tomada após o uso.

Se o aparelho superaquecer, ele será automaticamente desligado. Desconecte o aparelho da tomada elétrica e deixe-o esfriar por alguns minutos. Antes de religá-lo, verifique as grades para ter certeza de que não estão bloqueadas com felpas, cabos etc.

Se o cabo de energia estiver danificado, deverá ser substituído pela Philips, por uma das assistências técnicas autorizadas da Philips ou por técnicos igualmente qualificados para evitar situações de risco.

Este aparelho deve ser usado por crianças a partir de 8 anos e pessoas com capacidades físicas, mentais ou sensoriais reduzidas ou com pouca experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou instruídas sobre o uso e os riscos. Não deixe o aparelho ao alcance de crianças. Crianças não devem realizar limpeza ou manutenção sem a supervisão de um adulto.

3 Garantia e assistência técnica

Para obter informações, por exemplo, sobre a troca de um acessório ou em caso de problemas, acesse o site da Philips em www.philips.com/support ou entre em contato com o Atendimento ao Cliente Philips em seu país. O número de telefone se encontra no folheto da garantia mundial. Se não existir uma Central de Atendimento ao Cliente no seu país, dirija-se a um representante local da Philips.

ao Cliente Philips em seu país. O número de telefone se encontra no folheto da garantia mundial. Se não existir uma Central de Atendimento ao Cliente no seu país, dirija-se a um representante local da Philips.

5 Solução de problemas

Problema	Causa	Solução
O aparelho não funciona.	Provavelmente, a tomada elétrica onde o aparelho está conectado não está alimentada.	Verifique se a tomada está alimentada.
A função de travamento de tecla está ativada.	Desative a função de travamento de tecla deslizando e mantendo pressionado o respectivo botão por 1,5 segundo.	
O cabo de energia do aparelho pode estar danificado.	Se o cabo de energia estiver danificado, deverá ser substituído pela Philips, por uma das assistências técnicas autorizadas da Philips ou por técnicos igualmente qualificados para evitar situações de risco.	

- Plat pemanas mempunyai salutan. Salutan ini mungkin akan haus perlahan-lahan dari masa ke semasa. Bagaimanapun, ini tidak menjenjata prestasi perkakas.
- Jika perkakas digunakan pada rambut yang diwara warna, plat pemanas mungkin menjadi kotor. Sebelum menggunakan pada rambut palsu, sentiasalah merujuk kepada pengedaran.
- Kembalikan perkakas ke pusat servis yang dibenarkan oleh Philips setiap kali anda hendak mendapatkan pemerkasaan atau pembukaan. Pembukaan oleh orang yang tidak berkelayakan boleh menyebabkan situasi yang amat berbahaya kepada pengguna.
- Jangan masukkan objek logam ke dalam bukaan untuk mengelakkan jatuh elektrik.

Medan elektromagnet (EMF)

Perkakas ini mempunyai semua piawai yang berkaitan dengan medan elektromagnet (EMF). Jika dikendalikan dengan betul dan menurut arahan di dalam manual pengguna ini, perkakas ini selamat untuk digunakan berdasarkan bukti saintifik yang ada pada masa ini.

Alam sekitar

Jangan buang perkakas ini dengan sampah rumah biasa di akhir hayatnya, sebaliknya bawa ke pusat pungutan rasmii untuk dikitar semula. Dengan melakukan ini, anda membantu memelihara alam sekitar.

3 Meluruskan rambut anda

Pastikan anda memilih tetapan suhu yang sesuai bagi rambut anda. Sentiasa pilih tetapan rendah apabila anda menggunakan pelurus pertama kali.

Jenis Rambut	Tetapan Suhu
Kasar, keriting, susah untuk diluruskan	Pertengahan hingga Tinggi (170°C - 199°C)
Halus, tekstur sederhana atau berombak lembut	Rendah hingga Pertengahan (160°C dan ke bawah)
Cerah, perang, dilururi atau dirawat	Rendah (Di bawah 160°C) walaupun

1 Sambungkan plag kepada soket bekalan kuasa.

- Tekan dan tahan butang ① (⑧) sehingga skrin LCD menyala.
- Tetapkan suhu larak dipaparkan pada skrin LCD (②).
 - "IONIC" (④) dipaparkan, menunjukkan fungsi ionik dijanjikan secara automatik dengan ion diburuk dari melindungi rambut bersama.
- Tekan butang suhu (⑥) untuk memilih tetapan suhu yang sesuai untuk rambut anda.
 - jika perkakas dipasangkan kuasa, ion akan secara automatik dan berterusan terlepas, menyediakan kilatan tambahan dan mengurangkan kerinting.
 - Apabila plat pelurus telah memanas sehingga tetapan suhu yang dipilih, penunjuk 'READY' (①) dipaparkan.

Nota: jika tiada butang ditekan dalam masa lebih daripada 4 saat, fungsi kunci kekunci akan diaktifkan secara automatik, dengan semua butang pada perkakas dinyahaktifkan. Apabila fungsi kunci kekunci diaktifkan, penunjuk kunci kekunci (⑤) akan dipaparkan pada skrin LCD. Untuk menyahaktifkan fungsi kunci kekunci, luncurkan dan tahan butang kunci kekunci (④) selama 1.5 saat.

Peta: Untuk mengelakkan pertukaran butang yang tidak sengaja semasa pengendalian, anda juga boleh mengaktifkan fungsi kunci kekunci secara manual dengan meluncurkan dan menahan butang kunci kekunci (④).

Nota: Perkakas dilengkap dengan fungsi pemanas automatik. Selepas 60 minit, perkakas akan mati secara automatik. Anda boleh memulakan semula perkakas dengan menekan dan menahan butang ① sehingga lampu LCD menyala.

4 Luncurkan kunci plat pelurus (⑩) hingga ⑪ untuk membuka kunci lengkap.

5 Sikat rambut anda dan ambil bahagian yang lebarnya tidak lebih daripada 5mm untuk diluruskan.

6 Letakkan rambut di antara plat pelurus (⑪) dan tekan kedua-dua lengan plat bersama-sama.

• Fungsi sonik akan hidup secara laju dengan penunjuk SONIC dipaparkan (③) pada skrin LED.

• Getaran sonik hanya bermula apabila plat-plat pelurus ditekan bersama. Plat pelurus mengeluarkan bunyi berdetar-detar apabila ia persentuhan sedikit, yang tidak mempengaruhi prestasi perkakas.

• Untuk mematik atau menghidupkan fungsi sonik, tekan butang SONIC (⑦).

7 Luncurkan pelurus sepanjang helai rambut dalam satu gerakan (maksimum 5 sait) dan akar ke hijung, tanpa berhenti untuk mengelakkan pemanasan melampau.

• Untuk membuat seluk-seluk, putar pelurus setengah bulatan ke

